

堂區少青組於六月十五日父親節當日舉辦熱狗檔,以慶祝父親節 The Adolescence Group was running a hotdog stand to celebrate Father's Day on June 15th

#### **Our Lady of Victory Camp**

A week long faith experience that will last a life time at Our Lady of Victory Camp during the month of July and August. For further details and registration visit: olvc.ab.ca

### 主日彌撒掲獻 Weekend Collections 六月十四日及十五日 June 14 & 15

主日彌撒捐獻 Sunday Collection \$2,513.50 特別捐獻 Special Offering 65.00 聖若瑟書院 籌款 St. Joseph's College Donation \$ 450.00

#### 彌撒時間:

星期六下午四時卅分 星期日上午九時卅分 (英語) 上午十一時 下午二時卅分 (國語)

#### 辦告解時間:

星期六及每一台主日彌撒 30 分鐘前 神父會為教友辦告解

#### 平日彌撒:

星期一、星期三及星期五上午十一時 星期二及星期四下午五時卅分 彌撒後明供聖體半小時與聖體降福

#### **Mass Schedule:**

Saturday 4:30 p.m. (Cantonese) 9:30 a.m. (English) Sunday 11:00 a.m. (Cantonese) 2:30 p.m. (Mandarin)

#### Sacrament of Reconciliation:

30 minutes before 4:30 p.m. Saturday mass and 9:30 a.m., 11:00 a.m. and 2:30 p.m. Sunday masses

#### **Weekday Masses:**

Monday, Wednesday & Friday 11:00 a.m. (Cantonese) Tuesday & Thursday 5:30 p.m. (Cantonese) After mass: Adoration of the Blessed Sacrament for 1/2 an hour and Benediction



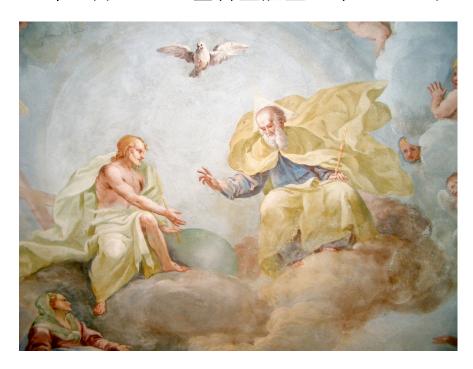


Email address: maryhelpofchrist@interbaun.com Website: www.chinesecatholicparish.ca Phone: (780) 482-7481 Fax: (780) 482-7488

# Parish Newsletter

主任司鐸: 曾若瑟神父 Pastor: Rev. Joseph Tsang

# 二零一四年六月廿二日 基督聖體聖血節 June 22, 2014



三位一體的神。一體因為多過一個無限體是邏輯上的矛盾。宇宙的聖父當要認識自己時, 在永恆令他完美的肖像,聖子,產生。聖父與聖子之間的無限犧牲愛德的靈氣,聖神或聖 靈,是活的,因為這靈氣會認識或愛我們。

The Blessed Trinity: one God but 3 persons. One God, because more than one Infinity is a logical contradiction. God the Father: the Origin without origin generates God the Son His perfect Image in eternity when He wants to know His own nature. God the Father and God the Son loves each other infinitely in the Holy Spirit. This Spirit of infinite sacrificial Love or Charity is alive, because He knows and loves all intellectual beings.

> 從臉書粉絲專頁:加拿大愛民頓瑪利亞進教之佑天主堂 From the Facebook fan page: Mary Help of Christians Chinese Catholic Parish, Edmonton

#### 李順培兄弟 (John Lee) 蒙主寵召

本堂區祈禱宗會會員李順培兄弟 (John Lee) 於六月十一日〔星期三〕早上蒙主寵召,安息主懷。守靈祈禱將訂於六月廿二日(星期日),晚上七時至九時在 Connelly-McKinley Funeral Home, 10011-114 Street 舉行,而喪禮彌撒將於翌日六月廿三日(星期一),下午一時正在本堂舉行。請各教友屆時出席,共同為亡者祈禱。(當日十一時平日彌撒取消。)

### 七月一日(星期二)是加拿大國慶日

由於七月一日(星期二)是加拿大國慶日。當天為公眾假期,因此**下午五時半彌撒** 改於早上十一時。敬請教友留意。

### 堂區通訊消息

在七,八月暑假期間,教友多出外旅遊或回港探親,而堂區活動亦相應減少,堂區通 訊將於該段時間每月出版一次,今年出版日期為七月六日及八月三日。九月七日開始 恢復每星期出版。各小組如有消息需要公報,請預早來稿,以便處理。多謝各位合作 及留意。

#### 慕道班招生

堂區的慕道班將於今年九月初開課,現在接受報名。各位教友如果知道你的親戚朋友有意認識天主,認識天主教教理的,請你向他們介紹。上課時間暫定是:廣東話班-每逢星期四早上九時及晚上七時;普通話班-每逢星期日下午三時半(二時半彌撒之後)。報名表可在詢問處索取,填妥之後,請交回堂區辦事處。開課日期和時間將會隨後個別通知。

#### 聖經分享會

堂區將舉辦粵語「聖經分享會」,暫定逢星期五晚上七時至八時在本堂舉行。有興趣參與的教友,請在詢問處的報名表上留下你的姓名和聯絡電話。只要有足夠的人數,「聖經分享會」便可隨時開始。歡迎大家報名參加!

### 堂區野餐 -- 九月七日(星期日)

本年度堂區野餐於九月七日(星期日)二時至六時舉行,地點為 Borden Park (79<sup>th</sup> Street and 112<sup>th</sup> Avenue)。請大家踴躍參加,歡迎攜同親友出席。詳情將於七、八月間公佈。敬請教友留意。

#### In Remembrance of John Lee (李順培兄弟)

A prayer vigil will be held on Sunday, June 22 at Connelly-McKinley Funeral Home, 10011-114 Street in remembrance of John Lee (李順培兄弟) who passed away on Wednesday, June 11. Funeral mass will be held on Monday, June 23 at 1:00 p.m. in the Mary Help of Christian Chinese Catholic Parish. Please note that the 11:00 a.m. mass on Monday has been cancelled.

# July 1<sup>st</sup> (Canada Day)

Please note that Tuesday, July 1<sup>st</sup> (Canada Day) is a Public Holiday. The daily mass at **5:30** p.m. will be changed to **11:00** a.m.

#### **Publication of Parish Newsletter**

During the months of July and August, many parishioners take holidays or visit their families in Hong Kong. As a result of this, participations in Parish activities have decreased. In consideration of the above, the Parish Newsletter will only be published on July 6<sup>th</sup> and August 3<sup>rd</sup>. Regular weekly publication will resume on September 7<sup>th</sup>. Parish groups who wish to place any newsletter items are asked to place them in advance. Thank you for your attention and cooperation.

#### **Bible Sharing**

There will be a bible sharing evening from 7:00 to 8:00 p.m. on every Friday in Cantonese. If you are interested please put down your name and contact number on the form at the Information Desk. The bible sharing will begin when there are enough of participants. Everyone is welcome!

### Parish Picnic – Sunday, September 7<sup>th</sup>

The Parish picnic will be held on Sunday, September 7, 2014 from 2:00 to 6:00 p.m. in Borden Park, which is situated at 79<sup>th</sup> Street and 112<sup>th</sup> Avenue. Detailed information will be announced in July and August. Please invite your friends and relatives to come.

#### Ordination to the Priesthood

A time of celebration and thanksgiving! Deacon Kristopher Schmidt & Joachim Ostermann, OFM will be ordained to the priesthood by Archbishop Smith at St. Joseph's Basilica on Friday, June 27. Mass begins at 7 p.m., and all are welcome. Please keep these dedicated men in your prayers.